Tahe BOTANIC

# POWER GOLD SHAMPOO

ALISADOR
ANTIENCRESPAMIENTO

PASO A PASO · STEP BY STEP · PASSO A PASSO ·
ÉTAPE PAR ÉTAPE · SCHRITT FÜR SCHRITT · ПОШАГОВАЯ ИНСТРУКЦИЯ:

Tahe BOTANIC

# POWER GOLD SHAMPOO

ES

## ANTIENCRESPAMIENTO

400ml.

**CHAMPÚ ALISADOR ANTIENCRESPAMIENTO** con ácidos orgánicos y Oro líquido. Libre de: Parabenos – Siliconas – Sulfatos – Alérgenos.

Champú formulado a base de ácidos orgánicos, con propiedades alisadoras, y Oro líquido, suavizante y reconstructor del cabello. Debido a su pequeño tamaño molecular, los ácidos orgánicos pueden penetrar desde la cutícula hasta el córtex del cabello y unirse a la Queratina –por la interacción con fuente de calor-, proporcionando un efecto de alisamiento y antiencrespamiento de la fibra capilar de larga duración.

**PRECAUCIONES**: Uso externo. Usar guantes. Mantener fuera del alcance de los niños. Proteger de la luz y calor excesivo. No aplicar en el cuero cabelludo irritado o herido. En caso de irritación, suspender su uso y aclarar con abundante agua. En caso de contacto accidental con los ojos, aclarar con abundantemente agua.

0% PARABENOS SILICONAS SULFATOS ALÉRGENOS

### PASO A PASO:

1. Lavar el cabello con champú eliminador de residuos 1 o 2 veces. Retirar la humedad con ayuda de una toalla.
2. Aplicar aproximadamente 50ml. de **POWER GOLD SHAMPOO** por todo el cabello. NO AÑADIR AGUA. Masajear con movimientos circulares hasta obtener espuma.
3. Cubrir con gorro o film de plástico y dejar actuar durante 30 minutos con calor.
4. Aclarar abundantemente.
5. Secar el cabello 100%. Separar en mechones finos y planchar de raíz a puntas (número de pasadas y temperatura de la plancha a criterio profesional, dependiendo del estado del cabello).

Nota: Para una mayor duración del tratamiento, realizar en casa el ritual de mantenimiento con Champú Gold sin Sulfatos, Mascarilla Gold y Keratin Gold Mask.

Tahe BOTANIC

# POWER GOLD SHAMPOO

## ANTI-FRIZZ

EN

400ml.

**ANTI-FRIZZ STRAIGHTENING SHAMPOO** with organic acids and liquid gold. Free from parabens, silicones, sulphates and allergens.

Shampoo formulated from organic acids, with straightening ingredients and liquid gold, to straighten and repair the hair.

The tiny molecules of the organic acids are able to penetrate the hair's cuticle through to the cortex, and unite with the keratin with the application of heat, for long-lasting straightening and anti-frizz effects to the hair's fibres.

**WARNING**: Uso externo. For external use. Use gloves. Keep out of reach of children. Protect from direct light and excessive heat. Do not apply on irritated or broken skin. If irritation occurs, abandon the process and rinse product away with plenty of water. If product comes into contact with the eyes, wash out with plenty of water.

0% **PARABENS SILICONES SULPHATES ALLERGENS**

### STEP BY STEP:

1. Wash hair once or twice with residue-eliminating shampoo and towel dry.
2. Apply approximately 50 ml **POWER GOLD SHAMPOO** to all the hair, and DO NOT ADD WATER. Use a circular massage to create foam.
3. Cover with a cap or plastic film. Leave for 30 minutes under heat.
4. Rinse thoroughly.
5. Dry hair completely. Divide into thin strips and apply straighteners from the roots to the ends (use professional judgment according to the condition of the hair for the temperature and repetition of application).

Note: To maintain the effects of the treatment, follow up with a home maintenance routine using Sulphate-free Gold Shampoo, Gold hair mask, and Keratin Gold Mask.

Tahe BOTANIC

# POWER GOLD SHAMPOO

## ANTI-CRESPO

400ml.

**SHAMPOO LISCIANTE ANTI-CRESPO** con acidi organici e Oro liquido. Senza: Parabeni – Siliconi – Solfati – Allergeni.

Shampoo formulato con acidi organici, dalle proprietà liscianti, e Oro liquido, ammorbidente e ricostruttore del capello. Grazie alle dimensioni molecolari ridotte, gli acidi organici possono penetrare la cuticola fino al cortex del capello e unirsi alla Cheratina – per interazione con una fonte di calore – ottenendo un effetto lisciante e anti-crespo di lunga durata della fibra capillare.

**AVVERTENZE**: Uso esterno. Utilizzare guanti. Mantenere fuori dalla portata dei bambini. Proteggere dalla luce e dal calore eccessivo. Non applicare sul cuoio capelluto irritato o screpolato. In caso di irritazione, sospendere il trattamento e risciacquare con abbondante acqua. In caso di contatto accidentale con gli occhi, sciacquarli abbondantemente con acqua.

0% **PARABENI SILICONI SOLFATI ALLERGENI**

IT

## PASSO A PASSO:

1. Lavare i capelli con shampoo eliminatore di residui, 1 o 2 passate. Eliminare l'eccesso d'acqua tamponando i capelli.

2. Applicare 50 ml circa di **POWER GOLD SHAMPOO** su tutti i capelli. NON AGGIUNGERE ACQUA. Massaggiare con movimenti circolari fino ad ottenere schiuma.

3. Coprire con una cuffia di plastica o pellicola e lasciare in posa 30 minuti con calore.

4. Risciacquare abbondantemente.

5. Asciugare i capelli al 100%. Separare in ciocche fini e passare la piastra dalle radici alle punte ( numero di passate e temperatura della piastra a criterio professionale, a seconda dello stato del capello).

Nota: Per una maggiore durata del trattamento, utilizzare a casa i prodotti di mantenimento Gold Shampoo senza solfati, Gold Mask e  Keratin Gold Mask.

Tahe BOTANIC

# POWER GOLD SHAMPOO

## ANTIENCRESPAMENTO

400ml.

**CHAMPÔ ALISADOR ANTIENCRESPAMENTO** com ácidos orgânicos e Ouro líquido. Isento de: Parabenos – Silicones – Sulfatos – Alérgenos.

Champô formulado à base de ácidos orgânicos, com propriedades alisadoras, e Ouro líquido, suavizante e reconstrutor do cabelo. Devido ao seu pequeno tamanho molecular, os ácidos orgânicos podem penetrar desde a cutícula até ao córtex do cabelo e unir-se à Queratina – pela interceção com fonte de calor-, proporcionando um efeito de alisamento e antiencrespamento da fibra capilar, por um longo período de tempo.

**PRECAUÇÕES**: Uso externo. Usar luvas. Manter fora do alcance das crianças. Proteger da luz e calor excessivo. Não aplicar no couro cabeludo irritado ou ferido. No caso de irritação, suspenda o seu uso e enxague abundantemente com água. No caso de contacto acidental com os olhos, deve passar imediatamente por água.

0% **PARABENOS SILICONES SULFATOS ALÉRGENOS**

## PASSO A PASSO:

1. Lavar o cabelo com champô eliminador de resíduos 1 ou 2 vezes. Retirar a humidade com a ajuda de uma toalha.

2. Aplicar aproximadamente 50ml. de **POWER GOLD SHAMPOO** por todo o cabelo. NÃO JUNTAR ÁGUA. Massajar com movimentos circulares até obter espuma.

3. Cobrir com a touca ou película aderente e deixar atuar sob fonte de calor durante 30 minutos.

4. Passar abundantemente por água.

5. Secar o cabelo 100%. Separar em mechas finas e pranchar desde a raiz às pontas (número de passagens e temperatura da prancha fica a critério do profissional, dependendo do estado do cabelo).

Nota: Para uma maior durabilidade do tratamento, realizar em casa o ritual de manutenção com Champô Gold sem sulfatos, Máscara Gold Mask e Keratin Gold Mask.

PT

Tahe BOTANIC

# POWER GOLD SHAMPOO

## ANTI-FRISOTTIS

400ml.

**SHAMPOOING LISSANT ANTI-FRISOTTIS** aux acides organiques et à l´or liquide. Libre de : parabens - Silicones - sulfates - allergènes.

Shampooing formulé à base d´acides organiques, aux propriétés lissantes et à l´or liquide, adoucissante et reconstructrice des cheveux. En raison de sa petite taille moléculaire, les acides organiques peuvent pénétrer de la cuticule vers le cortex du cheveu et s´unir à la kératine – par l´interaction avec la source de chaleur-, fournissant ainsi un effet de lissage et anti-frisottis de la fibre capillaire de longue durée.

**PRÉCAUTIONS**: Usage externe. Porter des gants. Tenir hors de portée des enfants. Conserver à l´abri de la lumière et de la chaleur excessive. Ne pas appliquer sur le cuir chevelu irrité ou blessé. En cas d'irritation, cesser l´utilisation et rincer abondamment à l'eau. En cas de contact accidentel avec les yeux, rincer abondamment à l'eau.

0% **PARABENS**
**SILICONES**
**SULFATES**
**ALLERGÈNES**

## ÉTAPE PAR ÉTAPE:

1. Laver les cheveux avec le shampooing éliminateur de résidus 1 ou 2 fois. Retirer l'humidité à l'aide d'une serviette.

2. Appliquer environ 50 ml de **POWER GOLD SHAMPOOING** sur tous les cheveux. NE PAS AJOUTER D´EAU. Masser à l´aide de mouvements circulaires jusqu'à l´obtention d´une mousse.

3. Recouvrir d´un bonnet ou film plastique et laisser agir pendant 30 minutes sous la chaleur.

4. Rincer abondamment.

5. Sécher les cheveux à 100 %. Séparer en des mèches fines et lisser des racines aux pointes (nombre de fois et température du fer selon le professionnel, suivant l'état des cheveux).

Remarque: Pour une plus longue durée du traitement, réaliser le rituel d´entretien à domicile avec le shampooing Gold sans sulfates, le masque Gold Mask et Keratin Gold Mask.

FR

Tahe BOTANIC

# POWER GOLD SHAMPOO

## ANTI-FRIZZ

400ml.

**SHAMPOO FÜR GLATTES HAAR UND ANTI-FRIZZ** enthält organische Säuren und flüssiges Gold. Frei von Parabenen – Silikonen – Sulfaten – Allergenen.

Shampoo auf der Basis von organischen Säuren entwickelt, besitzt glättende Eigenschaften und enthält flüssiges Gold, macht das Haar dadurch geschmeidig und widerstandsfähig. Wegen der kleinen molekularen Größe können die organischen Säuren von der Kuttikula bis in den Haarkortex eindringen und sich mit dem Keratin vereinigen –aufgrund der Wechselwirkung der Hitzequelle- dadurch wird der Effekt glatter Haare erzielt und die Haarfaser langanhaltend von Frizz befreit.

---

**Vorsichtsmaßnahmen**:: Nur zur äußerlichen Anwendung geeignet. Handschuhe benutzen. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Vor Licht und exzessiver Hitze schützen. Nicht auf die gereizte oder verletzte Kopfhaut auftragen. Bei Reizung den Gebrauch einstellen und mit reichlich Wasser ausspülen. Bei zufälligem Augenkontakt die Augen mit Wasser gründlich ausspülen.

0% **PARABENEN**
**SILIKONEN**
**SULFATEN**
**ALLERGENEN**

## SCHRITT FÜR SCHRITT:

1. Die Haare 1 oder 2 mal mit dem Rückstände beseitigenden Shampoo waschen. Das feuchte Haar mit einem Handtuch trocknen.

2. Ungefähr 50 ml von **POWER GOLD SHAMPOO** auf das ganze Haar auftragen. WASSER NICHT HINZUFÜGEN. Mit kreisförmigen Bewegungen einmassieren, bis ein Schaum entsteht.

3. Mit einer Mütze oder einem Plastikfilm bedecken und 30 Minuten lang mit Wärme einwirken lassen.

4. Gründlich ausspülen.

5.Das Haar 100% trocknen. In dünne Strähnen aufteilen und vom Ansatz bis zu den Spitzen mit dem Glätteisen durchgehen (wie oft jede Stähne geglättet werden muss, sowie die Temperatur des Glätteisens hängen vom Zustand des Haares ab und liegt im Ermessen des Friseurs).

Anmerkung: Für eine längere Wirkungsdauer die Pflegeserie Shampoo Gold ohne Sulfate, die Haarmaske Gold Mask und Keratin Gold Mask regelmäßig auftragen.

DE

Tahe BOTANIC

# POWER GOLD SHAMPOO

## ANTI-FRIZZ

400ml.

**ВЫПРЯМЛЯЮЩИЙ ШАМПУНЬ УСТРАНЯЮЩИЙ ПУШИСТОСТЬ** с Органическими Кислотами и Жидким Золотом. Не содержит: Парабенов – Силиконов – Сульфатов – Аллергенов.

В состав шампуня входят органические кислоты, имеющие разглаживающее свойство, и Жидкое Золото, смягчающее и восстанавливающее волосы. Благодаря небольшому размеру молекул, органические кислоты могут проникать через кутикулу до кортекса волос и вступать в соединение с Кератином – под действием тепла – что дает выпрямляющий и предотвращающий пушение волос эффект на длительный период времени.

**Меры предосторожности:**: Внешнее применение. Использовать перчатки. Хранить в местах недоступных для детей. Беречь от прямых солнечных лучей и излишнего нагревания. Не наносить на кожу головы, имеющую раздражения или повреждения. В случае появления раздражения, прекратить нанесение и промыть большим количеством воды. В случае попадания в глаза, обильно промыть водой.

**0% ПАРАБЕНОВ СИЛИКОНОВ СУЛЬФАТОВ АЛЛЕРГЕНОВ.**

## ПОШАГОВАЯ ИНСТРУКЦИЯ:

1. Вымыть волосы очищающим шампунем 1 или 2 раза. Избыток воды просушить полотенцем.

2. Нанести приблизительно 50 мл **POWER GOLD SHAMPOO** на всю длину волос. НЕ ДОБАВЛЯТЬ ВОДЫ. Помассировать круговыми движениями до получения пены.

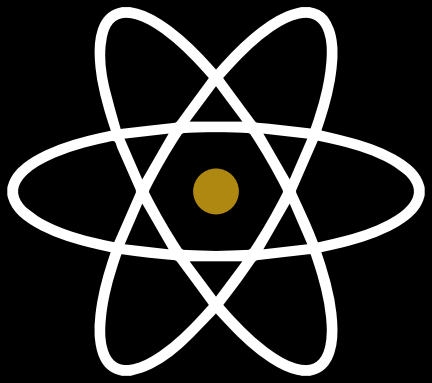
3. Накройте пластиковой шапочкой или пленкой и держайте на волосах в течение 30 минут с теплом.

4. Промыть большим количеством воды.

5. Полностью высушить волосы. Разделить на тонкие пряди и распрямить с помощью утюжка от корней до кончиков (количество подходов и температура утюжка зависят от состояния волос).

Примечание: Для более длительного эффекта, дома следует проводить поддерживающие процедуры с использованием шампуня Gold без сульфатов, Маски Gold Mask и Keratin Gold Mask.

RU



**TAHE PRODUCTOS COSMÉTICOS**
Pol.Ind.Oeste/parc.8/2•MURCIA
España•UE•Made in Spain
Hecho en España•www.tahe.es

1217/12073464